

21.06.2013

Produktänderung **Anpassung des Datenblatts der D-Kern Netzdrosseln B82732R***

Das Datenblatt der EPCOS D-Kern Netzdrosseln der Serie B82732R* wurde bezüglich der maximalen Bauelementehöhe der vertikalen Variante von max. 23 mm auf max. 23,5 mm korrigiert. Die Drossel B82732R* wurde schon immer mit der maximalen Bauhöhe von 23,5 mm produziert und ausgeliefert. Sämtliche Produktionsprozesse und Bauelemente bleiben daher unverändert.

Das neue Datenblatt ist im Produkt-Katalog unter www.epcos.de/power_chokes abrufbar.

Anlage PCN

Kontakt Thomas Smorra, MAG TF T PMD, München

Kunden wenden sich bei Fragen bitte direkt an ihren Ansprechpartner im Vertrieb.



**Product / Process Change Notification
Produkt-/ Prozess-Änderungsmitteilung**

1. ID No. / ID-Nr.: MAG-280180613		2. Date of announcement / Datum der Ankündigung: June 21, 2013	
3. Type / Produktgruppe: D core choke/ D-Kern-Drosseln	Old ordering code / Alte Bestell-Nr.: B82732R*	New ordering code / Neue Bestell-Nr.: No change / Keine Änderung	Customer part number / Kundensachnummer: -
4. Description of change / Beschreibung der Änderung: The revision of the data sheet is the reason for this PCN. By publishing a revised data sheet of the D core B82732R* chokes we inform about the correction of the technical documentation regarding the maximum component height of the vertical version from 23 mm to 23.5 mm. The B82732R* choke has always been produced and delivered with a maximum height of 23.5 mm in deviation to the existing data sheet. / Grund für diese Änderungsmitteilung ist eine Überarbeitung des bestehenden Datenblattes. Mit der Veröffentlichung eines überarbeiteten Datenblattes der D-Kern Netzdrosselreihe B82732R* informieren wir über die Korrektur der technischen Unterlagen bezüglich der maximalen Bauelementhöhe der vertikalen Variante von 23 mm auf 23,5 mm. Im Gegensatz zum bisherigen Datenblatt wurde die Drossel B82732R* immer schon mit der maximalen Bauhöhe von 23,5 mm produziert und ausgeliefert.			
5. Effect on the product or for customers (quality, specification, lead time) / Auswirkung auf das Produkt oder für den Kunden (Qualität, Spezifikation, Lieferzeiten): All production processes and components remain unchanged./ Sämtliche Produktionsprozesse und Bauelemente bleiben unverändert.			
6. Quality assurance measures / Maßnahmen zur Qualitätssicherung: The quality processes will remain unchanged. The component height of 23.5 mm was already kept in the past as in the future with a confidence level of <0.005 ppm without deviation./ Keine Änderung im Qualitätsprozess. Die Bauelementhöhe von 23,5 mm wurde in der Vergangenheit und wird in der Zukunft mit einem Vertrauensbereich von <0,005 ppm ohne Abweichung eingehalten.			
7. Scheduled date of introduction / Geplante Einführung: with immediate effect			
8. Customer feedback / Rückmeldung vom Kunden: If EPCOS does not receive notification to the contrary within a period of 10 weeks, EPCOS assumes that the customer agrees to the change. For an interim period we cannot rule out that old as well as new products will be shipped. Falls EPCOS innerhalb von 10 Wochen keine gegenteilige Mitteilung erhält, geht EPCOS davon aus, dass die geplante Änderung vom Kunden akzeptiert ist. Innerhalb einer Übergangszeit kann es vorkommen, dass sowohl alte wie auch neue Ware geliefert wird.			
Quality Management: Name: Majer, Reiner		Signature sgd. Majer	
Product Marketing: Tel: +49 89 54020 2180 Fax: +49 89 54020 2530 E-mail: harald.sorger@epcos.com Name: Harald Sorger		Signature sgd. Sorger	
Customer acknowledgement Bestätigung durch den Kunden		Signature	